

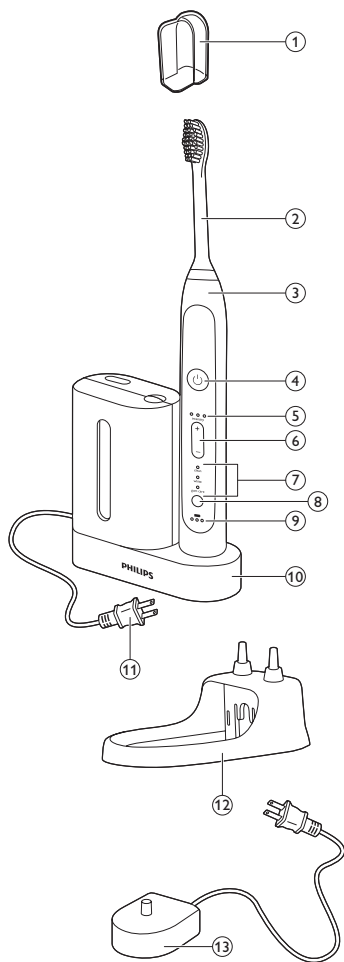
Always here to help you
Toujours près pour vous aidez

Register your product and get support at / Enregistrez votre produit et profitez de l'assistance Philips
www.philips.com/welcome



FlexCare Platinum

PHILIPS
sonicare



ENGLISH 4

ESPAÑOL 21

FRANÇAIS (CANADA) 39

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

IMPORTANT SAFEGUARDS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

DANGERS

To reduce the risk of electrocution:

- 1 Do not place or store the charger or sanitizer where it can fall or be pulled into a tub or sink, or where it will sit or drop into water or other liquid.
- 2 Do not reach for a charger or sanitizer that has fallen into water. Unplug immediately.
- 3 Never use a charger with a damaged cord or plug.

WARNINGS

To reduce the risk of burns, electrocution, fire or physical injury:

- 1 Do not use attachments other than those recommended by the manufacturer.
- 2 This product is designed to operate within a range of 100 to 240 volts.
- 3 Do not insert objects into the air openings of the sanitizer or block these air openings by placing it on a soft surface or in a position or location where objects will block these openings (examples of objects: magazine, tissue paper, hair, and the like).

- 4 Never force the plug into an outlet; if the plug does not easily fit into the outlet, discontinue use.
- 5 Discontinue use if the product appears damaged in any way (brush head, handle, charger, sanitizer).
- 6 The mains cord cannot be replaced. If the mains cord is damaged, discard the charger and/or sanitizer.
- 7 Keep the cord away from heated surfaces.
- 8 Do not use the charger or sanitizer outdoors or operate the sanitizer where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
- 9 This product contains no user-serviceable parts. Refer to 'Warranty and support' if the appliance no longer works properly or needs repair.
- 10 Use this appliance only for its intended use as described in this document or as recommended by your dental professional.
- 11 This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- 12 Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- 13 Sonicare is a personal care device for household use and is not intended for use on multiple patients in a dental office or institution.
- 14 Discontinue use of the sanitizer if the UV light bulb remains on when the door is open. UV light can be harmful to the human eye and skin. Keep the sanitizer out of the reach of children at all times.

- 15 Do not operate the UV sanitizer without the protective screen in place to avoid contact with the hot bulb.
- 16 If the sanitizer is used for 3 consecutive UV clean cycles (i.e., 3 times in a row) a minimum of 30 minutes 'OffTime' is required before you start another UV clean cycle.

MEDICAL WARNINGS

- 1 Consult your dental professional before you use this product if you have had oral or gum surgery in the previous 2 months.
- 2 Contact your dental professional if excessive bleeding occurs after using this product or bleeding continues to occur after 1 week of use.
- 3 Discontinue use of this product and contact a physician/dentist if discomfort or pain is experienced.
- 4 This product complies with the safety standards for electromagnetic devices. If you have a pacemaker or other implanted device, contact your physician or the device manufacturer prior to use.
- 5 Consult your physician if you have other medical concerns.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

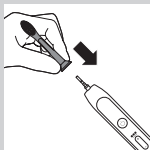
Your Sonicare (Fig. 1)

- 1 Hygienic travel cap
- 2 Brush head with unique identifier
- 3 Handle
- 4 Power on/off button
- 5 Intensity level indicator
- 6 Intensity level button (+ and -)
- 7 Brushing modes
- 8 Mode button
- 9 Battery level indicator
- 10 UV sanitizer and base with integrated charger and cord wrap (select models)
 - Not shown: UV light bulb
 - Not shown: Sanitizer drip tray
 - Not shown: Protective screen for UV light bulb
- 11 Power cord with plug
- 12 Charger cover with brush head holders (select models)
- 13 Travel charger
 - Not shown: Travel case

Note: The contents of the box may vary based on the model purchased.

Getting started

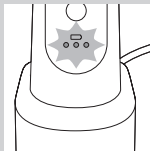
Attaching the brush head



- 1** Align the brush head so the bristles face the front of the handle.
- 2** Firmly press the brush head down on the metal shaft until it stops.

Note: Sonicare Platinum brush heads come with easily identifiable icons to identify your brush head.

Charging your Sonicare

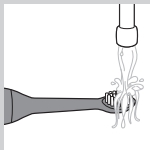


- 1** Put the plug of the charger or sanitizer in an electrical outlet.
- 2** Place the handle on the charger.
 - ▶ The flashing light of the battery level indicator shows that the toothbrush is charging.

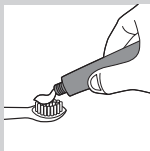
Note: It takes at least 24 hours to fully charge the battery.

Using your Sonicare

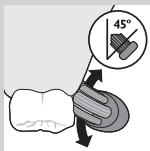
Brushing instructions



- 1** Wet the bristles.

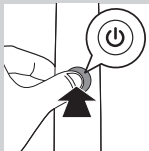


- 2** Apply a small amount of toothpaste on the bristles.

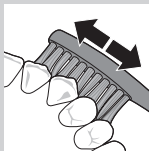


- 3** Place the toothbrush bristles against the teeth at a slight angle (45 degrees), pressing firmly to make the bristles reach the gumline or slightly beneath the gumline. A change in vibration (and a slight change in sound) alerts you when you apply too much pressure while brushing.

Note: Keep the center of the brush in contact with the teeth at all times.



- 4** Press the power on/off button to turn on the Sonicare.

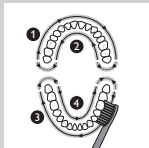


- 5** Gently keep the bristles placed on the teeth and in the gumline. Brush your teeth with small back and forth motion so the bristles reach between the teeth.

Note: The bristles should slightly flare. Do not scrub.

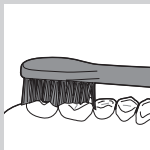


- 6** To clean the inside surfaces of the front teeth, tilt the brush handle semi-upright and make several vertical overlapping brushing strokes on each tooth.



- 7** Begin brushing in section 1 (outside top teeth) and brush for 30 seconds (45 seconds in Deep Clean mode) before moving to section 2 (inside top teeth). Continue brushing in section 3 (outside bottom teeth) and brush for 30 seconds (45 seconds in Deep Clean mode) before moving to section 4 (inside bottom teeth). Brush section 4 for 30 seconds until the Sonicare turns off.

Note: To make sure you brush evenly throughout the mouth, divide the mouth into 4 sections using the Quadpacer feature (see chapter 'Features').



Note: After you have completed the brushing cycle, you can spend additional time brushing the chewing surfaces of your teeth and areas where staining occurs. You may also brush your tongue, with the toothbrush turned on or off, as you prefer.

Your Sonicare is safe to use on:

- Braces (brush heads may wear out more quickly when used on braces).
- Dental restorations (fillings, crowns, veneers, implants).

Brushing modes

- 1 **Clean:** For an exceptional everyday clean (default mode).
- 2 **White:** 2 minutes to remove surface stains and 30 seconds to brighten and polish your front teeth.
- 3 **Deep Clean:** Provides an invigorating 3 minutes of alternating cleaning and massaging to deliver an exceptionally clean experience.

Your Sonicare comes with the Clean mode activated.

Note: When the toothbrush is switched on, you cannot toggle between modes.

- 1 Prior to turning on the Sonicare, press the mode button to toggle between modes.
 - ▶ The selected brushing mode illuminates.
 - ▶ Once a brushing mode has been selected, it remains active until another brushing mode is selected.

Note: When the Sonicare is used in clinical studies, it must be used in the default 2-minute Clean mode at high intensity or in the Deep Clean mode at high intensity.

Intensity levels per mode

- **Low:** 1 LED indicator light.
- **Medium:** 2 LED indicator lights.
- **High:** 3 LED indicator lights.

Note: to adjust the intensity level to the next higher or lower level, you can press the + button to increase intensity or the - button to decrease intensity at any time during the brushing cycle.

Pressure Sensor

A change in vibration (and a slight change in sound) alerts you when you apply too much pressure while brushing. See chapter 'Features'.

Battery status (when handle is not on charger)

- 1 yellow LED indicates a low charge.
- 3 green LEDs indicate a full charge.

Note: If you hear a long beep and the yellow LED of the battery level indicator flashes, your Sonicare will turn off until placed on the charger, where it will start to recharge.

Note: To keep the battery fully charged at all times, you may keep your Sonicare on the charger when not in use.

Features

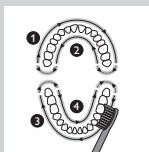
Pressure Sensor

This Sonicare model comes with the Pressure Sensor feature activated. The Pressure Sensor works in all 3 modes and at all 3 intensity levels.

To deactivate or reactivate the Pressure Sensor feature:

- 1** Place the handle with a brush head attached on the plugged-in charger or sanitizer.
- 2** Press and hold the power button and the mode button for 2 seconds.
 - ▶ You hear 1 beep to indicate the Pressure Sensor has been deactivated.
 - ▶ You hear 2 beeps to indicate the Pressure Sensor has been activated.

Quadpacer



- The Quadpacer is an interval timer that has a short beep and pause to remind you to brush the 4 sections of your mouth. Depending on the brushing mode you have selected, the Quadpacer beeps at different intervals during the brushing cycle. The Quadpacer works in all 3 modes and at all 3 intensity levels.

The Quadpacer feature on this model has been activated. To deactivate or reactivate the Quadpacer feature:

- 1** Place the handle with a brush head attached on the plugged-in charger or sanitizer.
- 2** Press and hold the mode button for 2 seconds.
 - ▶ You hear 1 beep to indicate the Quadpacer has been deactivated.
 - ▶ You hear 2 beeps to indicate the Quadpacer has been activated.

Smartimer

The Smartimer indicates that your brushing cycle is complete when it automatically turns off the toothbrush at the end of the brushing cycle. Dental professionals recommend brushing at least 2 minutes twice a day.

Easy-start

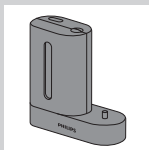
The Easy-start feature gently increases power over the first 14 brushings to ease into the Sonicare experience. The Easy-start feature only works in the Clean mode and at the High intensity level. This Sonicare model comes with the Easy-start feature deactivated. To activate or deactivate the Easy-start feature:

- 1** Attach your brush head to the handle.
- 2** Place the handle on the plugged-in charger or sanitizer.
- 3** Activate or deactivate Easy-start:
 - ▶ To activate Easy-start: Press and hold the power on/off button for 2 seconds. You hear 2 beeps to indicate that the Easy-start feature has been activated.
 - ▶ To deactivate Easy-start: Press and hold the power on/off button for 2 seconds. You hear 1 beep to indicate that the Easy-start feature has been deactivated.

Note: Each of the first 14 brushings must be at least 1 minute in length to properly move through the Easy-start ramp-up cycle.

Note: Using the Easy-start feature beyond the initial ramp-up period is not recommended and reduces Sonicare's effectiveness in removing plaque.

Sanitizing (select models)



- With the UV sanitizer you can clean your brush head after every use.

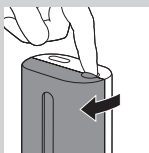
Unplug the sanitizer, discontinue use and call Consumer Care if:

- The UV light bulb remains on when the door is open.
- The window is broken or missing from the sanitizer.
- The sanitizer gives off smoke or a burning smell while it is operating.

Note: UV light can be harmful to the human eye and skin. This device should be kept out of reach of children at all times.

- 1** After brushing, rinse the brush head for 15 seconds and shake off excess water.

Do not place the travel cap on the brush head during sanitization.



- 2** Let the brush head to dry in open air for 2 minutes.

- 3** Place your finger in the door recess on top of the sanitizer and pull open the door.

- 4** Place the brush head on one of the 2 pegs in the sanitizer with the bristles facing the light bulb.



Note: Only clean Sonicare snap-on brush heads in the sanitizer.

Note: Do not clean Sonicare for Kids brush heads in the sanitizer.

- 5** Make sure the sanitizer is plugged into an electrical outlet.

- 6** Close the door and press the green power on/off button once to start the UV clean cycle.

Note: You can only turn on the sanitizer if the door is properly closed.

Note: The sanitizer stops if you open the door during the sanitizing cycle.

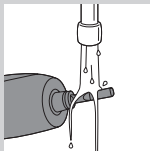
Note: The sanitizer cycle runs for 10 minutes and then automatically shuts off.

- ▶ The sanitizer is in operation when the light glows through the window.

Cleaning

Do not clean the brush head, handle, travel charger, charger cover and the UV sanitizer in the dishwasher.

Toothbrush handle



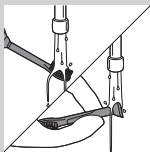
- 1** Remove the brush head and rinse the metal shaft area with warm water.

Do not push on the rubber seal on the metal shaft with sharp objects, as this may cause damage.

- 2** Use a damp cloth to wipe the entire surface of the handle.

Do not use isopropyl rubbing alcohol, vinegar, or essential oil based products to clean the handle or the brush head.

Brush head



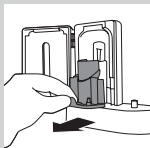
- 1** Rinse the brush head and bristles after each use.
- 2** Remove the brush head from the handle and rinse the brush head connection at least once a week with warm water.

UV sanitizer (select models)

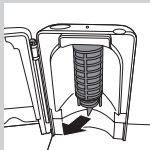
Do not immerse the sanitizer in water or rinse it under the faucet.

Do not clean the sanitizer when the UV light bulb is hot.

For optimal effectiveness, it is recommended to clean your sanitizer weekly.



- 1** Unplug the sanitizer.
- 2** Pull the drip tray straight out. Rinse the drip tray and wipe it clean with a damp cloth.
- 3** Clean all interior surfaces with a damp cloth.



- 4** Remove the protective screen in front of the UV light bulb.

To remove the screen, grasp the edges next to the snaps, gently squeeze and pull out the protective screen.

- 5** Remove the UV light bulb.

To remove the light bulb, grasp it and pull it out of the metal clasp.

- 6** Clean the protective screen and the UV light bulb with a damp cloth.

7 Reinsert the UV light bulb.

To reinsert the light bulb, align the bottom of the light bulb with the metal clasp and push the bulb into the clasp.

8 Reinsert the protective screen.

To reinsert the screen, align the pegs on the screen with the slots on the reflective surface near the UV light bulb. Push the screen straight into the slots on the sanitizer.

Storage

If you are not going to use the product for an extended period of time, unplug it from the electrical outlet, clean it and store it in a cool and dry place away from direct sunlight.

Replacement**Brush head**

Replace Sonicare brush heads every 3 months to achieve optimal results.

Only use genuine Philips Sonicare replacement brush heads.

UV light bulb

Replacement UV bulbs are available through your Sonicare Consumer Care Center in North America by calling 1-800-682-7664. Outside North America, contact your local Philips Consumer Care Center.

Disposal



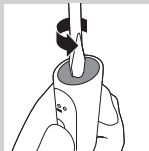
- This appliance contains a rechargeable battery which must be disposed of properly.
- Contact your local town or city officials for battery disposal information. You can also call 1-800-8-BATTERY or visit www.rbrc.com for battery drop-off locations.
- For assistance, visit our website www.philips.com/support or call 1-800-243-3050 toll free.

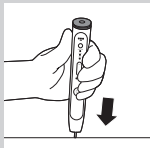
Removing the rechargeable battery

Only remove the rechargeable battery when you discard the appliance. Make sure the battery is completely empty when you remove it.

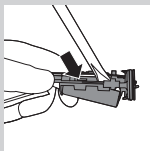
To remove the rechargeable battery, you need a flat-head (standard) screwdriver. Observe basic safety precautions when you follow the procedure outlined below. Be sure to protect your eyes, hands, fingers, and the surface on which you work.

- 1** To deplete the rechargeable battery of any charge, remove the handle from the charger, turn on the Sonicare and let it run until it stops. Repeat this step until you can no longer turn on the Sonicare.
- 2** Insert a flathead (standard) screwdriver into the slot located at the bottom of the handle. Turn the screwdriver counterclockwise to release the bottom cap.
- 3** Place the handle on a solid surface with the buttons facing up and lightly tap the housing one inch from the bottom edge with a hammer.





- 4** Hold the handle upside down and push down on the shaft to release the internal components of the handle.



- 5** Insert the screwdriver under the circuit board, next to the battery connections, and twist to break the connections. Remove the circuit board and pry the battery from the plastic carrier.

The rechargeable battery can now be recycled and the rest of the product discarded appropriately.

Warranty and support

Philips warrants its products for two years after the date of purchase. Defects due to faulty materials and workmanship will be repaired or replaced at Philips expense provided that convincing proof of purchase in the qualifying period is provided. Use of unauthorized replacement parts will void this warranty. Contact our Consumer Care Center at 1-800-682-7664 (North America), outside North America contact your local Philips Consumer Care Center; Internet information: **www.sonicare.com** (North America) or **www.philips.com** (outside North America).

WARRANTY EXCLUSIONS

What is not covered under warranty:

- Brush heads.
- Damage caused by use of unauthorized replacement parts.
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair.
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading.
- UV light bulb.

IMPLIED WARRANTIES

ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTIES SET FORTH ABOVE. IN SOME STATES LIMITATIONS ON DURATION OF IMPLIED WARRANTIES DO NOT APPLY.

LIMITATION OF REMEDIES

IN NO EVENT SHALL PHILIPS OR ANY OF ITS AFFILIATED OR SUBSIDIARY COMPANIES BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY. SUCH DAMAGES INCLUDE, WITHOUT LIMITATION, LOSS OF SAVINGS OR REVENUE; LOSS OF PROFIT; LOSS OF USE; THE CLAIMS OF THIRD PARTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DENTISTS AND DENTAL HYGIENISTS; AND COST OF ANY SUBSTITUTE EQUIPMENT OR SERVICES. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

Introducción

Enhorabuena por la compra de este producto y bienvenido a Philips. Para sacar el mayor partido de la asistencia que Philips le ofrece, registre su producto en www.philips.com/welcome.

PRECAUCIONES IMPORTANTES

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USARLO

PELIGROS

Para reducir el riesgo de electrocución:

- 1 No coloque ni guarde el cargador o higienizador en un lugar desde donde pueda caerse a una bañera o lavabo., o donde pueda caerse al agua u otro líquido.
- 2 No intente coger un cargador o higienizador que se haya caído al agua; desenchúfelo inmediatamente.
- 3 No utilice nunca un cargador con el cable o la clavija dañados.

ADVERTENCIAS

Para reducir el riesgo de quemaduras, electrocución, incendio o lesiones:

- 1 No utilice accesorios distintos a los recomendados por el fabricante.
- 2 Este producto se ha diseñado para que funcione con voltajes de 100 a 240 voltios.

- 3 No introduzca objetos en las rejillas de aire del higienizador ni las bloquee colocando el higienizador en una superficie blanda o en una posición en la que haya objetos que bloqueen estas rejillas (ejemplos de objetos: revistas, papel de cocina, pelo y similares).
- 4 No fuerce nunca la clavija para que entre en la toma de corriente; si no entra fácilmente, no la utilice.
- 5 Deje de utilizar este producto si tiene algún fallo o deterioro (cabezal del cepillo, mango, cargador e higienizador).
- 6 El cable de alimentación no se puede sustituir. Si está dañado, deseche el cargador y/o el higienizador.
- 7 Mantenga el cable lejos de superficies calientes.
- 8 No utilice el cargador o higienizador al aire libre ni utilice el higienizador donde se utilicen aerosoles (spray) o donde se administre oxígeno.
- 9 Este producto contiene piezas que el usuario no puede sustituir. Si el aparato no funciona correctamente o necesita reparación, consulte el capítulo "Garantía y asistencia".
- 10 Utilice este aparato sólo para el uso al que está destinado tal como se describe en este documento o según las recomendaciones de su dentista.
- 11 Este aparato no debe ser usado por personas (adultos o niños) con su capacidad física, psíquica o sensorial reducida, ni por quienes no tengan los conocimientos y la experiencia necesarios, a menos que sean supervisados o instruidos acerca del uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- 12 Asegúrese de que los niños no jueguen con este aparato.

- 13 Sonicare es un dispositivo de higiene personal para uso doméstico y no ha sido concebido para su uso en múltiples pacientes de clínicas o instituciones.
- 14 Deje de utilizar el higienizador si la lámpara de rayos ultravioleta (UV) permanece encendida cuando la puerta está abierta. La luz UV puede ser perjudicial para los ojos y la piel de las personas. Mantenga el higienizador fuera del alcance de los niños en todo momento.
- 15 Para evitar el contacto con la lámpara caliente, no utilice el higienizador por rayos UV si la pantalla protectora no está colocada en su sitio.
- 16 Si el higienizador se utiliza para realizar tres ciclos de limpieza por rayos UV consecutivos (es decir, tres veces seguidas), se debe esperar al menos 30 minutos antes de comenzar un nuevo ciclo de limpieza por rayos UV.

ADVERTENCIAS MÉDICAS

- 1 Consulte a su dentista o higienista dental antes de utilizar este producto si le han practicado cirugía oral o de las encías en los 2 últimos meses.
- 2 Consulte a su dentista o higienista dental si se produce un sangrado excesivo después de usar este producto o si el sangrado continúa produciéndose después de 1 semana de uso.
- 3 Deje de utilizar este producto y consulte a un médico o dentista si experimenta algún tipo de dolor o molestia.
- 4 Este producto cumple las normas de seguridad para dispositivos electromagnéticos. Si tiene un marcapasos o cualquier otro dispositivo implantado, consulte a su médico o al fabricante del dispositivo antes de utilizar el aparato.
- 5 Consulte a su médico si tiene otras dudas médicas.

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparato de Philips cumple los estándares y las normativas aplicables sobre exposición a campos electromagnéticos.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

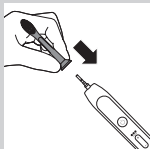
Su Sonicare (fig. 1)

- 1 Capuchón higiénico
- 2 Cabezal del cepillo con identificador exclusivo
- 3 Mango
- 4 Botón de encendido/apagado
- 5 Indicador de nivel de intensidad
- 6 Botón de nivel de intensidad (+ y -)
- 7 Modos de cepillado
- 8 Botón de modo
- 9 Indicador de nivel de batería
- 10 Higienizador por rayos UV y base con cargador y recogecable incorporados (en algunos modelos)
 - No se muestra: lámpara de rayos UV
 - No se muestra: bandeja antigoteo del higienizador
 - No se muestra: pantalla protectora para la lámpara de rayos UV
- 11 Cable de alimentación con clavija
- 12 Cubierta del cargador con soportes de los cabezales de cepillado (en algunos modelos)
- 13 Cargador de viaje
 - No se muestra: estuche de viaje

Nota: El contenido de la caja puede variar en función del modelo que adquiera.

Antes de empezar

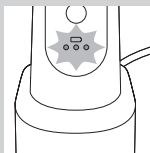
Cómo fijar el cabezal del cepillo



- 1** Alinee el cabezal del cepillo de manera que las cerdas queden mirando hacia la parte frontal del mango.
- 2** Presione firmemente hacia abajo el cabezal del cepillo sobre el eje metálico hasta que encaje.

Nota: Los cabezales del cepillo Sonicare Platinum disponen de iconos de fácil identificación para que identifique el suyo.

Carga de Sonicare

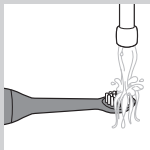


- 1** Enchufe la clavija del cargador o el higienizador a una toma de corriente.
- 2** Coloque el mango en el cargador.
 - ▶ El piloto del indicador de nivel de batería parpadea para indicar que el cepillo dental se está cargando.

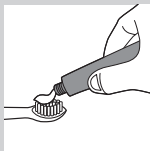
Nota: Se necesitan al menos 24 horas para cargar totalmente la batería.

Uso del Sonicare

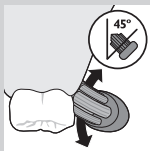
Instrucciones de cepillado



- 1** Moje las cerdas.

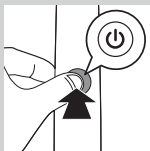


- 2** Aplique una pequeña cantidad de pasta de dientes en las cerdas.

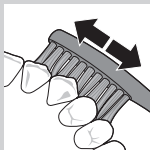


- 3** Coloque las cerdas del cepillo dental sobre los dientes formando un ángulo de 45 grados y presione firmemente para que las cerdas alcancen la línea de la encía o se queden ligeramente por debajo de la encía. Un cambio en la vibración (y un ligero cambio en el sonido) le avisa cuando está ejerciendo demasiada presión durante el cepillado.

Nota: Mantenga la parte central del cepillo en contacto con los dientes en todo momento.



- 4** Pulse el botón de encendido/apagado para encender el Sonicare.

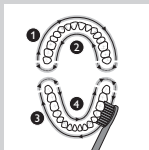


- 5** Coloque suavemente las cerdas sobre los dientes y en la línea de la encía. Cepille sus dientes con un pequeño movimiento hacia delante y hacia atrás, de forma que las cerdas lleguen a los espacios interdientales.

Nota: Las cerdas pueden irritar ligeramente. No frote.

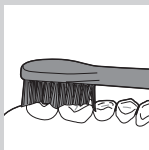


- 6** Para limpiar la superficie interior de los dientes anteriores, incline el mango del cepillo y colóquelo en posición semivertical. Realice varias pasadas superpuestas en vertical en cada diente.



- 7** Comience el cepillado por la sección 1 (cara externa dientes superiores) y cepille durante 30 segundos (45 segundos en el modo de limpieza profunda) antes de pasar a la sección 2 (cara interna dientes superiores). Continúe con la sección 3 (cara externa dientes inferiores) y cepíllela durante 30 segundos (45 segundos en el modo de limpieza profunda) antes de pasar a la sección 4 (cara interna dientes inferiores). Cepille la sección 4 durante 30 segundos hasta que el Sonicare se apague.

Nota: Para asegurar el cepillado uniforme de toda la boca, divida la cavidad bucal en 4 secciones mediante la función Quadpacer (consulte el capítulo “Características”).



Nota: Después de completar el ciclo de cepillado, puede dedicar un tiempo adicional al cepillado de la superficie de masticación de los dientes y las zonas donde se forman manchas. También puede cepillarse la lengua, con el cepillo encendido o apagado, como preferiera.

Puede utilizar Sonicare de forma segura en:

- Aparatos correctores (los cabezales del cepillo se pueden desgastar con mayor rapidez cuando se utilizan en aparatos correctores).
- Restauraciones dentales (empastes, coronas, carillas e implantes).

Modos de cepillado

- 1 **Limpieza:** para una limpieza diaria excepcional (modo predeterminado).
- 2 **Blanqueado:** 2 minutos para eliminar las manchas de la superficie y 30 segundos para dar brillo a los dientes anteriores.

- 3 **Limpieza profunda:** 3 minutos de cepillado que alterna entre limpieza y masaje para ofrecer una experiencia de limpieza excepcional.

Su Sonicare viene con el modo Limpieza activado.

Nota: Una vez encendido el cepillo dental, no podrá alternar entre los modos.

- 1 Antes de encender su Sonicare, pulse el botón de modo para alternar entre los distintos modos.
- ▶ El modo de cepillado seleccionado se ilumina.
- ▶ Una vez que se ha seleccionado un modo de cepillado, éste permanece activo hasta que se seleccione otro modo de cepillado.

Nota: Al realizar estudios clínicos de Sonicare, se debe seleccionar el modo de limpieza predeterminado de 2 minutos a alta intensidad o el modo de limpieza profunda a alta intensidad.

Niveles de intensidad por modo

- **Bajo:** 1 piloto indicador LED.
- **Medio:** 2 pilotos indicadores LED.
- **Alto:** 3 pilotos indicadores LED.

Nota: Para ajustar el nivel de intensidad en el nivel superior o inferior, puede pulsar el botón + para aumentar la intensidad o el botón - para reducirla en cualquier momento durante el ciclo de cepillado.

Sensor de presión

Un cambio en la vibración (y un ligero cambio en el sonido) le avisa cuando está ejerciendo demasiada presión durante el cepillado. Consulte el capítulo "Características".

Estado de la batería (cuando el mango no está en el cargador)

- 1 LED amarillo indica una carga baja.
- 3 LED verdes indican una carga completa.

Nota: Si oye un pitido largo y el LED amarillo del indicador de nivel de la batería parpadea, el Sonicare se apagará hasta que lo coloque en el cargador, donde empezará a recargarse.

Nota: Para mantener la batería totalmente cargada en todo momento, puede mantener el Sonicare en el cargador cuando no lo utilice.

Características

Sensor de presión

Este modelo de Sonicare incluye un sensor de presión activado. El sensor de presión funciona en los 3 modos y en los 3 niveles de intensidad.

Para desactivar o volver a activar el sensor de presión:

- 1** Coloque el mango, con el cabezal del cepillo puesto, en el cargador o en el higienizador enchufados.
- 2** Mantenga pulsado el botón de encendido y el botón de modo durante 2 segundos.
 - ▶ Oirá 1 pitido, que indica que el sensor de presión se ha desactivado.
 - ▶ Oirá 2 pitidos, que indican que el sensor de presión se ha activado.

Quadpacer



- Quadpacer es un temporizador de intervalos que utiliza un pitido corto y una pausa para ayudarle a cepillarse las 4 secciones de la boca. Dependiendo del modo de cepillado que haya seleccionado, el temporizador Quadpacer emitirá pitidos en diferentes intervalos durante el ciclo de cepillado. Quadpacer funciona en los 3 modos y en los 3 niveles de intensidad.

La función Quadpacer de este modelo ha sido activada. Para desactivar o volver a activar la función Quadpacer:

- 1** Coloque el mango, con el cabezal del cepillo puesto, en el cargador o en el higienizador enchufados.
- 2** Mantenga pulsado el botón de modo durante 2 segundos.
 - ▶ Oír 1 pitido, que indica que la función Quadpacer se ha desactivado.
 - ▶ Oír 2 pitidos, que indican que la función Quadpacer se ha activado.

Smartimer

El temporizador Smartimer indica que el ciclo de cepillado se ha completado al apagar automáticamente el cepillo dental al final del ciclo de cepillado. Los dentistas recomiendan cepillarse al menos durante 2 minutos 2 veces al día.

Easy-start

La función Easy-start aumenta paulatinamente la potencia a lo largo de los primeros 14 cepillados, para acostumbrarse fácilmente al uso de Sonicare.

La función Easy-start solo funciona en el modo Limpieza y en el nivel de intensidad alto.

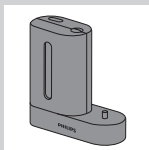
Este modelo de Sonicare viene con la función Easy-start desactivada. Para activar o desactivar la función Easy-start:

- 1** Fije el cabezal del cepillo al mango.
- 2** Coloque el mango en el cargador o en el higienizador enchufados.
- 3** Activación o desactivación de Easy-start:
 - ▶ Para activar Easy-start: mantenga pulsado el botón de encendido/apagado durante 2 segundos. Oirá 2 pitidos que indican que se ha activado la función Easy-start.
 - ▶ Para desactivar Easy-start: mantenga pulsado el botón de encendido/apagado durante 2 segundos. Oirá 1 pitido que indica que se ha desactivado la función Easy-start.

Nota: Los 14 primeros cepillados deben tener una duración de al menos 1 minuto para realizar adecuadamente el ciclo ascendente de Easy-start.

Nota: No se recomienda utilizar la función Easy-start más allá del periodo inicial de regulación, ya que reduce la eficacia de Sonicare en la eliminación de la placa.

Higienización (en algunos modelos)



- Con el higienizador por rayos UV puede limpiar el cabezal del cepillo después de cada uso.

Desenchufe el higienizador, deje de utilizarlo y llame al Servicio de Atención al Cliente si:

- La lámpara de rayos UV permanece encendida cuando la puerta está abierta.
- La ventana está rota o se ha desprendido del higienizador.
- El higienizador desprende humo o si hay un olor a quemado mientras está en funcionamiento.

Nota: La luz UV puede ser perjudicial para los ojos y la piel de las personas. Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños en todo momento.

- 1** Después del cepillado, enjuague el cabezal del cepillo durante 15 segundos y sacúdalo para eliminar el exceso de agua.

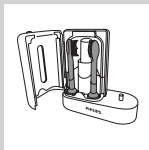
No coloque el capuchón en el cabezal del cepillo durante la higienización.



- 2** Deje que el cabezal se seque al aire libre durante 2 minutos.

- 3** Coloque el dedo en el orificio de la puerta situado en la parte superior del higienizador y tire para abrir la puerta.

- 4** Coloque el cabezal del cepillo en uno de los 2 soportes del higienizador con las cerdas orientadas hacia la lámpara.



Nota: Limpie en el higienizador únicamente cabezales de cepillo fáciles de encajar Sonicare.

Nota: No limpie cabezales de cepillo Sonicare For Kids en el higienizador.

- 5** Asegúrese de que el higienizador esté enchufado a la corriente eléctrica.
- 6** Cierre la puerta y pulse una vez el botón verde de encendido/apagado para iniciar el ciclo de limpieza de rayos UV.

Nota: El higienizador sólo se puede encender si la puerta está bien cerrada.

Nota: El higienizador se apaga si se abre la puerta durante el ciclo de higienización.

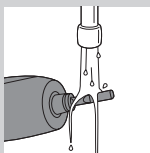
Nota: El ciclo de higienización dura 10 minutos y luego se apaga automáticamente.

- ▶ Cuando el higienizador está en funcionamiento, se ve una luz a través de la ventana.

Limpieza

No lave el cabezal del cepillo, el mango, el cargador de viaje, la cubierta del cargador ni el higienizador por rayos UV en el lavavajillas.

Mango del cepillo



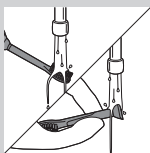
- 1** Quite el cabezal del cepillo y enjuague la zona del eje metálico con agua caliente.

No empuje la junta de goma del eje metálico con ningún objeto afilado, ya que podría dañarla.

- 2** Utilice un paño húmedo para limpiar la superficie del mango.

No utilice productos con alcohol isopropílico, vinagre o aceites esenciales para limpiar el mango y el cabezal de cepillado.

Cabezal de cepillado



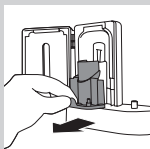
- 1** Enjuague siempre el cabezal y las cerdas después de cada uso.
- 2** Quite el cabezal del cepillo del mango y enjuague la conexión del cabezal del cepillo al menos una vez a la semana con agua caliente.

Higienizador por rayos UV (en algunos modelos)

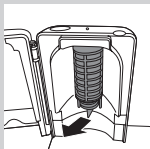
No sumerja el higienizador en agua ni lo enjuague bajo el grifo.

No limpie el higienizador si la lámpara de rayos UV está caliente.

Para una mayor eficacia, le aconsejamos que limpie el higienizador una vez a la semana.



- 1** Desenchufe el higienizador.
- 2** Extraiga la bandeja antigoteo. Enjuáguela y límpiela con un paño húmedo.
- 3** Limpie todas las superficies interiores con un paño húmedo.



- 4** Extraiga la pantalla protectora situada delante de la lámpara de rayos UV.

Para quitar la pantalla protectora, agarre los bordes cerca de los botones de presión, apriete suavemente y extráigala.

- 5** Quite la lámpara de rayos UV.

Para quitar la lámpara de rayos UV, agárrela y sáquela del casquillo metálico.

- 6** Limpie la pantalla protectora y la lámpara de rayos UV con un paño húmedo.

7 Vuelva a colocar la lámpara de rayos UV.

Para volver a colocar la lámpara, alinee la parte inferior de la misma con el casquillo metálico y empújela para introducirla en el mismo.

8 Vuelva a colocar la pantalla protectora.

Para volver a colocar la pantalla, alinee los salientes de la pantalla con las ranuras de la superficie reflectora junto a la lámpara de rayos UV. Presione la pantalla en las ranuras del higienizador.

Almacenamiento

Si no va a utilizar el producto durante un período de tiempo prolongado, desenchúfelo de la toma de corriente, límpielo y guárdelo en un lugar fresco, seco y alejado de la luz directa del sol.

Sustitución

Cabezal de cepillado

Sustituya los cabezales de Sonicare cada 3 meses para conseguir unos resultados óptimos. Utilice solo cabezales del cepillo de repuesto Sonicare originales de Philips.

Lámpara de rayos UV

Las lámparas de rayos UV de repuesto están disponibles en el Servicio de Atención al Cliente Sonicare de Norteamérica, llamando al número 1-800-682-7664. Si se encuentra fuera de Norteamérica, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips de su país.

Cómo deshacerse del aparato



- Este aparato tiene una batería recargable que debe desecharse correctamente.
- Para obtener información sobre cómo desechar la batería, póngase en contacto con la administración local, llame al número 1-800-8-BATTERY o visite **www.rbrc.com** para saber dónde puede depositarlas.
- Para obtener ayuda visite nuestro sitio web **www.philips.com/support** o llame gratuitamente al número 1-800-243-3050.

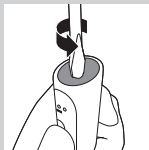
Cómo extraer la batería recargable

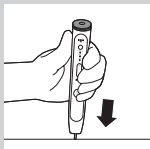
Quite la batería recargable únicamente cuando deseché el aparato. Asegúrese de que la batería esté completamente descargada cuando la saque del aparato.

Para extraer la batería recargable se necesita un destornillador plano normal. Tenga en cuenta las medidas de seguridad básicas cuando siga los procedimientos descritos a continuación. Asegúrese de proteger sus ojos, manos, dedos y la superficie en la que trabaja.

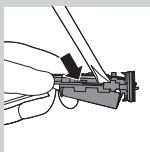
1 Para agotar la carga de la batería recargable, quite el mango del cargador, encienda el cepillo Sonicare y déjelo funcionar hasta que se pare. Repita esto hasta que ya no pueda encender el cepillo.

2 Introduzca un destornillador plano normal en la ranura situada en la parte inferior del mango y gírelo en sentido contrario al de las agujas del reloj para liberar la tapa inferior.





3 Coloque el mango en una superficie sólida con los botones orientados hacia arriba y dé un ligero golpe en la carcasa a dos centímetros y medio del borde inferior con un martillo.



4 Sujete el mango boca abajo y presione en el eje para sacar los componentes del mango.

5 Introduzca el destornillador debajo del circuito, junto a las conexiones de la batería y gírelo para romper las conexiones. Quite el circuito y separe la batería de la carcasa de plástico.

La batería recargable ya se puede reciclar y el resto de materiales se pueden desechar de manera adecuada.

Garantía y asistencia

Philips garantiza su producto por un periodo de dos años después de la fecha de compra. Philips se hará cargo de la reparación o sustitución de los defectos debidos a materiales defectuosos o de fabricación, siempre y cuando se presente una prueba convincente de compra en el plazo estipulado.

El uso de piezas de repuesto no autorizadas anulará esta garantía. Póngase en contacto con nuestro Servicio de Atención al Cliente 1-800-682-7664 (en Norteamérica). Fuera de Norteamérica, póngase en contacto con el Centro de Atención al Cliente de Philips en su país. Información en Internet:

www.sonicare.com (Norteamérica) o

www.philips.com (fuera de Norteamérica).

EXCLUSIONES DE LA GARANTÍA

No están cubiertos por la garantía:

- Cabezales del cepillo.
- Deterioros causados por el uso de piezas de repuesto no autorizadas.
- Deterioros causados por el uso inapropiado, abusos, negligencias, alteraciones o reparaciones no autorizadas.
- Desgaste normal, incluyendo arañazos, desportilladuras, abrasiones, decoloraciones o pérdida gradual del color.
- Lámpara de rayos UV.

GARANTÍAS IMPLÍCITAS

TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN FIN PARTICULAR, ESTARÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS EXPRESAS ESTABLECIDAS ANTERIORMENTE. EN ALGUNOS ESTADOS NO SE APLICAN LÍMITES EN LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA.

LIMITACIÓN DE RECURSOS

EN NINGÚN CASO PHILIPS O CUALQUIERA DE SUS EMPRESAS AFILIADAS O SUBSIDIARIAS SERÁ RESPONSABLE DE DAÑOS ESPECIALES, ACCIDENTALES O DERIVADOS DEL INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA O DEL CONTRATO, NEGLIGENCIA, AGRAVIO O CUALQUIER OTRA BASE LEGAL. ESTOS DAÑOS INCLUYEN, SIN LÍMITE, PÉRDIDA DE AHORROS O INGRESOS; LUCRO CESANTE; PÉRDIDA DE USO; RECLAMACIONES DE TERCEROS, INCLUYENDO, SIN LÍMITE, DENTISTAS E HIGIENISTAS DENTALES; Y COSTE DE EQUIPO O SERVICIOS SUSTITUTIVOS. EN ALGUNOS ESTADOS NO SE ADMITE LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS ACCIDENTALES O DERIVADOS.

Introduction

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans l'univers Philips! Pour profiter pleinement du soutien de Philips, enregistrez votre produit sur le site :

www.philips.com/welcome.

MISES EN GARDE IMPORTANTES

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL

DANGER

Pour éviter tout risque d'électrocution :

- 1 Ne placez pas le chargeur ou l'assainisseur près d'une baignoire ou d'un lavabo où il risquerait de tomber ou d'entrer en contact avec de l'eau ou tout autre liquide.
- 2 Ne touchez pas le chargeur ou l'assainisseur s'il est tombé dans l'eau. Débranchez-le immédiatement.
- 3 N'utilisez jamais un chargeur dont le cordon ou la prise est endommagé.

AVERTISSEMENTS

Pour diminuer tout risque de brûlure, d'électrocution, d'incendie ou de blessure :

- 1 N'utilisez pas d'autres accessoires que ceux recommandés par le fabricant.
- 2 Ce produit est conçu pour fonctionner à des tensions se situant entre 100 et 240 volts.
- 3 N'insérez pas d'objets dans les orifices d'aération de l'assainisseur et veillez à ne pas obstruer ces

- ouvertures en plaçant l'appareil sur une surface molle ou à tout autre endroit où des objets (journaux, mouchoirs en papier, cheveux, etc.) pourraient bloquer la circulation de l'air.
- 4 Ne branchez jamais de force la fiche sur une prise de courant. Si la fiche ne s'insère pas facilement dans la prise, n'utilisez pas l'appareil.
 - 5 Cessez d'utiliser le produit si vous constatez que l'un de ses composants (tête de brosse, manche, chargeur, assainisseur) est endommagé de quelque façon que ce soit.
 - 6 Le cordon d'alimentation de cet appareil ne peut pas être remplacé. Si celui-ci est endommagé, le chargeur/l'assainisseur devra être mis au rebut.
 - 7 Tenez le cordon d'alimentation à l'écart des surfaces chauffantes.
 - 8 N'utilisez pas le chargeur ou l'assainisseur à l'extérieur et ne faites pas fonctionner l'assainisseur là où des produits en aérosol (vaporisateur) sont utilisés ou dans un endroit où l'on administre de l'oxygène.
 - 9 Cet appareil ne contient aucune pièce pouvant être réparée par l'utilisateur. S'il ne fonctionne plus correctement ou doit être réparé, reportez-vous à la section Garantie et service.
 - 10 Cet appareil doit être utilisé uniquement aux fins décrites dans le présent document ou conformément aux recommandations de votre dentiste.
 - 11 Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (incluant des enfants) avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou qui n'ont pas l'expérience et les connaissances nécessaires, à moins qu'elles ne soient sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou qu'elles aient reçu de cette personne des directives concernant l'utilisation de l'appareil.

- 12 Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne s'amuse pas avec l'appareil.
- 13 Sonicare est un appareil conçu pour un usage domestique et n'est pas destiné à un usage par plusieurs patients dans un cabinet ou une clinique dentaire.
- 14 Cessez l'utilisation de l'assainisseur si l'ampoule UV reste allumée quand le compartiment est ouvert. La lumière ultraviolette peut être dangereuse pour les yeux et la peau. Gardez l'assainisseur hors de la portée des enfants en tout temps.
- 15 Ne faites jamais fonctionner l'assainisseur UV sans l'écran protecteur pour éviter tout contact avec l'ampoule chaude.
- 16 Si l'assainisseur est utilisé pendant 3 cycles de nettoyage UV consécutifs (c.-à-d. 3 fois de suite), un arrêt de 30 minutes au moins est nécessaire avant de commencer un autre cycle de nettoyage UV.

MISES EN GARDE D'ORDRE MÉDICAL

- 1 Consultez votre dentiste avant d'utiliser ce produit si vous avez subi une chirurgie buccale ou gingivale au cours des 2 derniers mois.
- 2 Consultez votre dentiste si vos gencives saignent anormalement après vous être brossé les dents avec cet appareil ou si le saignement persiste après 1 semaine d'utilisation.
- 3 Si vous ressentez de la douleur en utilisant cet appareil, consultez votre dentiste.
- 4 Ce produit est conforme aux normes régissant l'exposition aux champs électromagnétiques. Si vous portez un stimulateur cardiaque ou un autre appareil implanté dans l'organisme, consultez votre médecin ou le fabricant avant de l'utiliser.
- 5 Pour toute autre question d'ordre médical, consultez votre médecin.

Champs électromagnétiques (CEM)

Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes et réglementations relatives à l'exposition aux champs électromagnétiques.

CONSERVEZ CES CONSIGNES

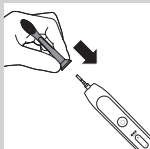
Votre brosse à dents Sonicare (fig. 1)

- 1 Capuchon de protection hygiénique
- 2 Tête de brosse avec système d'identification
- 3 Manche
- 4 Bouton marche/arrêt
- 5 Témoin de niveau d'intensité
- 6 Bouton de niveau d'intensité (+ et -)
- 7 Modes de brossage
- 8 Bouton Mode
- 9 Témoin de niveau de batterie
- 10 Assainisseur UV avec chargeur intégré et espace de rangement pour cordon d'alimentation (sur certains modèles)
 - Non illustrée : ampoule UV
 - Non illustré : plateau égouttoir pour assainisseur
 - Non illustré : écran protecteur pour ampoule UV
- 11 Cordon d'alimentation avec prise
- 12 Étui de chargeur avec supports pour têtes de brosse (modèles sélectionnés)
- 13 Chargeur de voyage
 - Non illustré : Étui de transport

Remarque : Le contenu de la boîte peut varier selon le modèle acheté.

Préparation

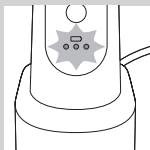
Fixation de la tête de brosse



- 1 Alignez la tête de brosse de manière à ce que les soies se retrouvent à l'avant du manche.
- 2 Pressez fermement la tête de brosse sur la tige de métal jusqu'à ce qu'elle s'arrête.

Remarque : Les têtes de brosse Sonicare Platinum comportent un symbole facilement reconnaissable pour pouvoir identifier rapidement votre brosse à dents.

Charge de la brosse à dents Sonicare

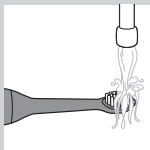


- 1 Branchez la fiche du chargeur ou de l'assainisseur sur une prise.
- 2 Placez le manche dans le chargeur.
 - ▶ Le voyant clignotant de l'indicateur de charge de la batterie indique que la brosse à dents est en charge.

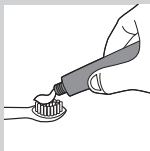
Remarque : Il faut au moins 24 heures pour charger entièrement la batterie.

Utilisation de la brosse à dents Sonicare

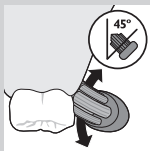
Directives de brossage



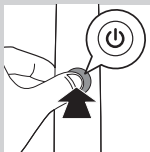
- 1 Humidifiez les soies.



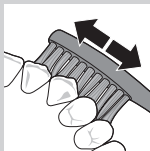
- 2** Appliquez une petite quantité de dentifrice sur ces dernières.



- 3** Placez les soies de la tête de brosse sur les dents, légèrement de biais (45 degrés), en appuyant fermement pour qu'elles touchent les gencives ou se placent légèrement sous les gencives. Un changement de la vibration (et un léger changement sonore) vous alerte si vous exercez une pression trop forte en vous brossant les dents.



- 4** Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour mettre la Sonicare en marche.

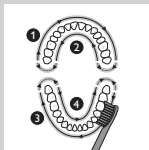


- 5** Placez en douceur les soies sur les dents et les gencives et maintenez cette position. Effectuez un léger mouvement d'avant en arrière lors du brossage afin de permettre aux soies d'atteindre les zones interdentaires.

Remarque : Les soies devraient légèrement s'évaser. Ne pas frotter.

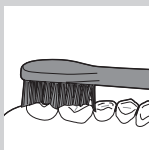


- 6** Pour nettoyer la surface intérieure des dents avant, inclinez le manche de la brosse à dents en position intermédiaire et effectuez plusieurs mouvements de brosse verticaux sur chaque dent, en prenant soin de les faire se chevaucher.



- 7** Commencez par la section 1 (haut à l'extérieur) et brossez pendant 30 secondes (45 secondes en mode nettoyage en profondeur) avant de passer à la section 2 (haut à l'intérieur). Brossez ensuite les dents de la section 3 (bas à l'extérieur) pendant 30 secondes (45 secondes en mode nettoyage en profondeur) avant de passer à la section 4 (bas à l'intérieur). Brossez la section 4 pendant 30 secondes jusqu'à ce que la Sonicare s'éteigne.

Remarque : Pour vous assurer que vous brossez uniformément toutes les dents, divisez votre bouche en 4 sections en vous servant de la fonction Quadpacer. (Consultez le chapitre «Caractéristiques».)



Remarque : À la fin du cycle de brossage, vous pouvez broser la surface des molaires et les endroits qui sont portés à devenir tachés. Vous pouvez aussi broser votre langue, la brosse à dents en marche ou non, au choix.

La brosse à dents Sonicare est sans danger pour :

- Appareils orthodontiques (les têtes de brosse peuvent s'user plus rapidement lorsque utilisées sur des appareils orthodontiques)
- Restaurations dentaires (obturations, couronnes, implants)

Modes de brossage

- 1 **Nettoyage** : Pour un nettoyage quotidien exceptionnel (mode par défaut)
- 2 **Blanchiment** : programme de 2 minutes pour faire disparaître les tâches et 30 secondes pour raviver l'éclat de vos dents de devant et les polir

- 3 **Nettoyage en profondeur** : programme revigorant de 3 minutes alternant nettoyage et massage pour une sensation de propreté exceptionnelle

Le mode nettoyage est activé par défaut sur votre brosse à dents Sonicare.

Remarque : Lorsque la brosse à dents est allumée, vous ne pouvez pas changer de mode de brossage.

1 Avant d'allumer la brosse à dents Sonicare, appuyez sur le bouton de sélection du mode pour passer d'un mode à l'autre.

- ▮ Le mode de brossage sélectionné s'illumine.
- ▮ Une fois le mode de brossage sélectionné, celui-ci reste actif jusqu'à ce qu'un autre mode soit sélectionné.

Remarque : Lors de l'utilisation de la brosse à dents Sonicare dans le cadre de recherches cliniques, le mode de nettoyage par défaut de 2 minutes ou celui de nettoyage en profondeur doivent être sélectionnés à haute intensité.

Niveaux d'intensité par mode

- **Faible** : 1 voyant indicateur à DEL
- **Moyen** : 2 voyants indicateurs à DEL
- **Élevé** : 3 voyants indicateurs à DEL

Remarque : Appuyez sur le bouton + pour augmenter l'intensité ou sur le bouton - pour la réduire afin de régler le niveau d'intensité à tout moment durant le cycle de brossage.

Capteur de pression

Un changement de la vibration (et un léger changement sonore) vous alerte si vous exercez une pression trop forte en vous brossant les dents. Voir le chapitre «Caractéristiques».

Niveau de la batterie (lorsque le manche n'est pas placé sur le chargeur)

- 1 voyant à DEL jaune indique un niveau de charge faible.
- 3 voyants à DEL verts indiquent une charge complète.

Remarque : Si vous entendez un long signal sonore et que le voyant DEL jaune d'indicateur de charge clignote, votre brosse Sonicare s'éteindra jusqu'à ce que vous la replaciez sur le chargeur.

Remarque : Pour vous assurer de toujours disposer d'une charge complète, vous pouvez placer votre Sonicare sur le chargeur lorsque vous ne l'utilisez pas.

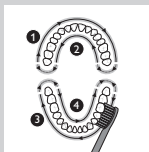
Caractéristiques

Capteur de pression

Le capteur de pression est activé par défaut sur ce modèle Sonicare. Le capteur de pression fonctionne avec les 3 modes et pour tous les niveaux d'intensité. Pour désactiver ou réactiver la fonction de capteur de pression :

- 1** Placez le manche, auquel vous aurez fixé une tête de brosse, sur le chargeur ou l'assainisseur.
- 2** Maintenez le bouton de mise en marche et le bouton de sélection du mode enfoncés pendant 2 secondes.
 - ▮ Un bip vous indique que la fonction de capteur de pression a été désactivée.
 - ▮ Deux bips vous indiquent que la fonction de capteur de pression a été activée.

Quadpacer



- La fonction Quadpacer est un minuteur à intervalles qui émet un bref signal sonore et suspend le cycle pour vous rappeler de broser les 4 sections de votre bouche. Selon le mode de brossage choisi, les signaux sont émis à différents intervalles au cours du cycle de brossage. La fonction Quadpacer fonctionne avec les 3 modes et pour tous les niveaux d'intensité. La fonction Quadpacer a été activée sur ce modèle. Pour la désactiver ou la réactiver :

- 1** Placez le manche, auquel vous aurez fixé une tête de brosse, sur le chargeur ou l'assainisseur.
- 2** Maintenez le bouton de sélection du mode enfoncé pendant 2 secondes.
 - ▶ vous entendiez 1 bip qui vous indique que la fonction Quadpacer a été désactivée.
 - ▶ vous entendiez 2 bips qui vous indiquent que la fonction Quadpacer a été activée.

Smartimer

La fonction Smartimer indique que le cycle de brossage est terminé en éteignant automatiquement la brosse à dents à la fin du cycle de brossage. Les dentistes recommandent de se broser les dents 2 fois par jour pendant au moins 2 minutes.

Easy-start

La fonction Easy-start augmente progressivement durant les 14 premières utilisations pour habituer l'utilisateur en douceur au système Sonicare. La fonction Easy-start ne fonctionne qu'avec le mode nettoyage et au niveau d'intensité le plus élevé.

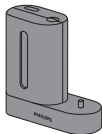
La fonction Easy-start est désactivée par défaut sur ce modèle Sonicare. Pour activer et désactiver la fonction Easy-start :

- 1** Fixez la tête de brosse à la poignée.
- 2** Placez le manche sur le chargeur ou l'assainisseur.
- 3** Activer ou désactiver Easy-start :
 - ▮ Pour activer Easy-start : appuyez sur le bouton marche/arrêt et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes. Vous entendrez 2 bips qui vous indiqueront que la fonction Easy-start est réactivée.
 - ▮ Pour désactiver Easy-start : appuyez sur le bouton marche/arrêt et maintenez-le enfoncé pendant 2 secondes. Vous entendrez 1 bip qui vous indiquera que la fonction Easy-start est désactivée.

Remarque : Chacun des 14 premiers cycles de brossage doit durer au moins 1 minute pour que la fonction Easy-start se déroule correctement.

Remarque : Il est recommandé de ne pas dépasser la période initiale d'utilisation de la fonction Easy-start, au risque de réduire l'efficacité de la brosse à dents Sonicare à éliminer la plaque dentaire.

Assainisseur (modèles sélectionnés)



- L'assainisseur UV vous permet de nettoyer votre tête de brosse après chaque utilisation.

Débranchez l'assainisseur, cessez d'utiliser l'appareil et appelez le service à la clientèle si :

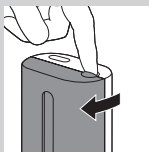
- L'ampoule UV reste allumée lorsque le compartiment est ouvert.

- La fenêtre de l'assainisseur est brisée ou manquante.
- L'assainisseur dégage de la fumée et une odeur de brûlé pendant son utilisation.

Remarque : La lumière ultraviolette peut être dangereuse pour les yeux et la peau. Veuillez à toujours garder cet appareil hors de portée des enfants.

- 1** Après le brossage, rincez la tête de brosse pendant 15 secondes et égouttez-la bien pour éliminer l'excès d'eau.

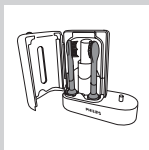
Ne mettez pas le capuchon de voyage sur la tête de brosse pendant l'assainissement.



- 2** Laissez sécher la tête de brosse à l'air libre pendant 2 minutes.

- 3** Insérez un doigt dans le logement du portillon, en haut de l'assainisseur, puis tirez pour ouvrir.

- 4** Placez la tête de brosse sur l'une des 2 chevilles à l'intérieur de l'assainisseur en vous assurant que les soies sont orientées vers l'ampoule UV.



Remarque : Nettoyez les têtes de brosse Sonicare uniquement dans l'assainisseur.

Remarque : Ne nettoyez pas les têtes de brosse Sonicare for Kids dans l'assainisseur.

- 5** Assurez-vous de brancher l'assainisseur à une prise.

- 6** Fermez le compartiment et appuyez sur le bouton marche/arrêt vert une fois pour sélectionner le cycle de nettoyage UV.

Remarque : Vous ne pouvez mettre en marche l'assainisseur que si le compartiment est correctement fermé.

Remarque : L'assainisseur s'arrête si vous ouvrez le compartiment pendant un cycle d'assainissement.

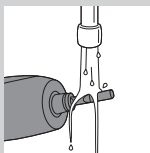
Remarque : Le cycle d'assainissement dure 10 minutes puis s'arrête automatiquement.

- ▶ L'assainisseur est en cours de fonctionnement lorsque le voyant au niveau de la fenêtre est allumé.

Nettoyage

Ne lavez jamais la tête de brosse, la poignée, le chargeur de voyage, l'étui de chargeur ou l'assainisseur UV au lave-vaisselle.

Manche de la brosse à dents



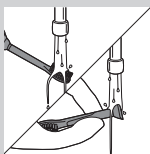
- 1** Retirez la tête de brosse et rincez la zone de la tige en métal avec de l'eau tiède.

Ne poussez pas sur le joint d'étanchéité en caoutchouc de la tige en métal avec un objet pointu, car vous pourriez l'endommager.

- 2** Utilisez un chiffon humide pour essuyer la surface du manche.

N'utilisez pas d'alcool à friction ou d'alcool isopropylique, de vinaigre ou de produits à base d'huile essentielle pour nettoyer le manche ou la tête de brosse.

Tête de brosse



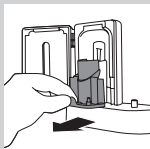
- 1** Rincez la tête de brosse et les soies après chaque utilisation.
- 2** Retirez la tête de brosse du manche et rincez le raccord de la tête de brosse au moins une fois par semaine avec de l'eau tiède.

Assainisseur UV (modèles sélectionnés)

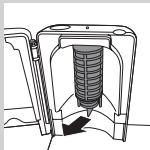
Ne plongez pas l'assainisseur dans l'eau et ne le rincez pas sous le robinet.

Ne nettoyez pas l'assainisseur quand l'ampoule UV est chaude.

Pour une efficacité optimale, il est recommandé de nettoyer l'assainisseur une fois par semaine.



- 1** Débranchez l'assainisseur.
- 2** Retirez le plateau égouttoir et rincez-le à l'aide d'un chiffon humide.
- 3** Nettoyez l'intérieur avec un chiffon humide.



- 4** Retirez l'écran protecteur devant l'ampoule UV. Pour retirer l'écran, saisissez les bords situés près des fermoirs, appuyez légèrement et tirez.
- 5** Retirez l'ampoule UV. Pour retirer l'ampoule UV, saisissez-la et tirez-la hors de l'attache métallique.
- 6** Nettoyez l'écran protecteur et l'ampoule UV avec un chiffon humide.

- 7** Remettre l'ampoule UV en place. Pour remettre l'ampoule UV en place, alignez la partie inférieure de l'ampoule avec l'attache métallique et poussez l'ampoule à l'intérieur de l'attache.

8 Remettre l'écran protecteur en place.

Pour réinsérer l'écran, alignez les taquets de fixation de l'écran avec les fentes de la surface du réflecteur située près de l'ampoule UV. Appuyez sur l'écran pour qu'il s'enclenche dans les fentes de l'assainisseur.

Entreposage

Si vous prévoyez ne pas utiliser l'appareil pour une période de temps prolongée, il devrait être débranché, nettoyé et rangé dans un endroit frais et sec, à l'abri des rayons du soleil.

Remplacement**Tête de brosse**

Pour un résultat optimal, remplacez les têtes de brosse Sonicare tous les 3 mois.

N'utilisez que des têtes de brosse de rechange Sonicare de Philips.

Ampoule UV

Des ampoules UV de rechange sont disponibles par l'entremise du Service à la clientèle Sonicare en Amérique du Nord en appelant au 1 800 682-7664. Si vous appelez de l'extérieur de l'Amérique du Nord, communiquez avec le Service à la clientèle Philips de votre pays.

Mise aux rebuts



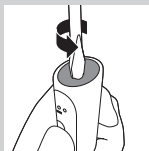
- Cet appareil contient une batterie rechargeable qui doit être mise au rebut de façon appropriée.
- Contactez les fonctionnaires de votre municipalité ou de votre ville pour obtenir des renseignements sur la mise au rebut des batteries, appelez le 1 800 8-BATTERY ou consultez le site **www.rbrc.com** pour connaître les points de collecte des batteries.
- Pour obtenir de l'aide, visitez le site Web **www.philips.com/support** ou composez le numéro sans frais 1 800 243-3050.

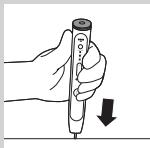
Pour retirer la batterie rechargeable

Retirez la batterie rechargeable seulement lorsque vous mettez l'appareil aux rebuts. Assurez-vous que la batterie est complètement déchargée lorsque vous l'enlevez.

Pour retirer la batterie rechargeable, vous aurez besoin d'un tournevis (standard) à tête plate. Il est essentiel d'observer les mesures de sécurité fondamentales quand vous effectuez le procédé décrit ci-dessous. Assurez-vous de protéger vos yeux, mains et doigts ainsi que la surface sur laquelle vous travaillez.

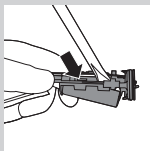
- 1** Pour vider complètement la batterie, retirez le manche du chargeur, mettez l'appareil en marche et laissez-le fonctionner jusqu'à ce qu'il s'arrête. Répétez cette étape jusqu'à ce que vous ne puissiez plus allumer l'appareil.
- 2** Insérez un tournevis (standard) à tête plate dans la fente située sur la partie basse du manche. Actionnez le tournevis dans le sens inverse des aiguilles d'une montre de façon à libérer le capuchon inférieur.





3 Posez le manche sur une surface solide et tapez délicatement dessus à un pouce de son extrémité inférieure à l'aide d'un marteau.

4 Tenez le manche sens dessus dessous et poussez sur la tige pour libérer les composantes internes du manche.



5 Insérez le tournevis sous la carte de circuit, à côté des connexions de la batterie, et effectuez une torsion pour briser les connexions. Retirez la carte de circuit et dégagez la batterie de son support en plastique.

La batterie rechargeable peut maintenant être recyclée et le reste du produit peut être jeté au rebut.

Garantie et assistance

Philips garantit ses produits pour une période de deux ans après la date d'achat. Si un produit présente des défauts de matériaux ou de fabrication, Philips le réparera ou le remplacera à ses frais si une preuve suffisante est fournie, un reçu par exemple, et qui atteste que la date à laquelle le service est demandé est comprise dans la période de garantie. L'utilisation de pièces de rechange non autorisées annulera cette garantie. Si vous êtes en Amérique du Nord, appelez le centre de service à la clientèle au 1 800 682-7664. Sinon, communiquez avec le centre de service à la clientèle Philips de votre pays. Site Web : **www.sonicare.com** (Amérique du Nord) ou **www.philips.com** (à l'extérieur d de l'Amérique du Nord)

EXCLUSIONS

Ce qui n'est pas couvert par la garantie :

- Têtes de brosse;
- Les dommages causés par l'utilisation de pièces de rechange non autorisées;
- Les dommages causés par une mauvaise utilisation, un usage abusif, de la négligence ou encore des modifications ou réparations non autorisées;
- L'usure normale, incluant les ébréchures, les égratignures, les abrasions, la décoloration ou l'affadissement des couleurs.
- Ampoule UV

GARANTIES IMPLICITES

TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À LA DURÉE DES GARANTIES EXPRESSES ÉNONCÉES CI-DESSUS.

DANS CERTAINS ÉTATS, OU CERTAINES PROVINCES, LES LIMITATIONS DE DURÉE DE GARANTIES IMPLICITES NE S'APPLIQUENT PAS.

RESTRICTION DES RECOURS

NI LA SOCIÉTÉ PHILIPS ORAL HEALTHCARE, INC. NI AUCUNE DE SES SOCIÉTÉS ASSOCIÉES OU FILIALES NE POURRONT EN AUCUN CAS ÊTRE TENUES RESPONSABLES POUR DES DOMMAGES SPÉCIFIQUES, ACCESSOIRES OU CORRÉLATIFS, À LA SUITE D'UNE RUPTURE DE LA GARANTIE, D'UNE RUPTURE DE CONTRAT, D'UNE NÉGLIGENCE, D'UNE FAUTE DÉLICTEUELLE OU DE TOUTE AUTRE THÉORIE LÉGALE.

DE TELS DOMMAGES COMPRENNENT, SANS S'Y LIMITER, UNE PERTE D'ÉCONOMIES OU DE REVENUS; UNE PERTE DE PROFITS; UNE PERTE DE JOUISSANCE; LES REVENDICATIONS DE TIERS, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES DENTISTES ET HYGIÉNISTES DENTAIRES; AINSI QUE LE COÛT D'ÉQUIPEMENTS OU DE SERVICES DE REMPLACEMENT. CERTAINS ÉTATS NE RECONNAISSENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CORRÉLATIFS.



www.philips.com/Sonicare

©2015 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved.

Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV.

Sonicare and the Sonicare logo are trademarks
of Philips Oral Healthcare, Inc. and/or KPNV.

©2015 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). Tous droits réservés.

Philips et le blason Philips sont des marques de commerce de KPNV.

Sonicare et le logo Sonicare sont des marques de commerce
de Philips Oral Healthcare, Inc. et (ou) KPNV.



100% recycled paper
100% papier recyclé

4235.020.9715.1